



Sóvidék

SZOVÁTA KULTURÁLIS FOLYÓIRATA

II. ÉVFOLYAM 1. SZÁM 2010. MÁJUS

Hathavonta megjelenő kulturális folyóirat.

A szerkesztőség a Bernády Közművelődési Egylet tagja.

Főszerkesztő: SZOLLÁTH HUNOR

Főszerkesztő-helyettes: Vágási Enikő

Szerkesztő: Szabó Attila

Ügyintéző: Tolokán Király Katalin

Technikai szakember: Tolokán Király Miklós

Szakmai tanácsadó testület:

Bereczki Gyöngyvér, tanár, Babeş-Bolyai Tudományegyetem

Ferenczi Szilárd, történész

Kuti Botond, képzőművész

Levelezési cím: Fülemlüle utca 13 szám, Szováta, 545500, Maros megye, Románia.

e-mail: szerkesztoseg@prosovidek.ro, Telefonszám: 0040-745-904-473.

Honlap: www.prosovidek.ro

Grafikai szerkesztés: Siklódi Zsolt

Tördelés: Fülöp Márta

Fordítások: Ágoston Delinke (angol), Székely Anna (román)

Illusztrációk: Kuti Botond festőművész.

Címlapon: Kuti Botond: *Utolsó tánc* - 145cm x 135cm, olaj-vászon, 2007

© Sóvidék szerkesztőség, Szerzők.

ISSN: 2066-0146

A lapszámot támogatta:



Tartalomjegyzék

Levél

(Nyílt?) Levél „vezéreinkhez” 5

Forrás

- FEKETE ÁRPÁD: Örménymagyarok a Sóvidéken I. 6
- RÁDULY JÁNOS: Sóvárad kásátörőjű malma 1687-ből
- KOVÁCS MÓZES: Országos kirándulás szervezése az
Ady Endre középiskolában, 1960 II.
(Visszaemlékezés) 11
- SZOLLÁTH HUNOR: A szovátai református felekezeti iskola
a két világháború között II. 18

Művek, mesterek

- MÁRTON BÉLA: A szovátai református tiszteletes faragott kapui 25
- ZEPECZANER JENŐ: Dózsa Dániel verse Orbán Balázshoz 28

Zöld sarok

- SZAKÁCS LÁSZLÓ: Natura 2000 – természetvédelem
a 21. században 32

Lelkek, göröngyök

- RÁDULY JÁNOS: Tartóoszlop, Koronás, (Haikus) 36
- P. BUZOGÁNY ÁRPÁD: Mindig otthon (Novella) 37
- FEKETE ÁRPÁD: Örménymagyar anekdoták 43
- BERECZKI KÁROLY: Kacagó fejfák 45
- P. BUZOGÁNY ÁRPÁD: Vörös szőnyegen, (Vers) 49
- MOLNOS FERENC: Szolgálat (Novella) 50
- NAGY MIKLÓS KUND: A mulandóság diszkrét bája.
Gondolatok Kuti Botond festészetéről 57

Horizont

- MÁRTON BÉLA: Megkéssett értékelő 61
- JESZENSZKY GÉZA: A régiók és autonómiák Európája felé 62
- VÁGÁSI ENIKŐ: „Gyakorlatilag én már mindent elértem,
amit a szakmában el lehet érni”
(Beszélgetés Bartha András főorvossal) 67

Tartalomjegyzék

Tollhegy

P. BUZOGÁNY ÁRPÁD:	„Tanulmányok Énlaka történetéről és kultúrájáról“ (VISY ZSOLT (szerk): <i>Tanulmányok Énlaka történetéről és kultúrájáról. Pro Énlaka Alapítvány.</i>)	60
HEGYI NOÉMI:	Értékelni a jelent, teljes átéléssel (MOLNOS FERENC: <i>A megbékélés csendje.</i> Mark-House, Gyergyószentmiklós, 2007.)	73
MONUS KATALIN:	“Nemcsak nézni, hanem látni is kell” (KOVÁCS MÓZES: <i>Útinaplóm 1958-2008. Öt évtized barangolásai itthon és Európában.</i> Infoprint Kiadó, Székelyudvarhely, 2009.)	74

Kivonatok

REZUMATE	77
ABSTRACTS	79

(Nyílt?) Levél „vezéreinkhez”

Mi még mindig itt vagyunk, dacára néha kisebbségi sorsunknak, mert tudjuk, hogy lehet. Ahhoz viszont, hogy lehessen, gyökereket kell építenünk, növesztenünk, olyan gyökereket, melyek kistrégiónk sós talajába mélyednek. És nem kizárólag azért, hogy helyben maradásunkat biztosítsa, hanem azért, hogy ebből a földből táplálékot szívjunk magunkba. Ez az elengedhetetlen táplálék a történelmünk, néprajzunk, irodalmi alkotásaink, egész kulturális létünk. Mi ennek a tápláléknak a felszínre hozását, bemutatását, átadását tűztük ki célul. Azonban ez „vezéreink” nélkül nem megy! Mert nem csak verbálisan létrejövő nagy kezdeményezések, összefogások, megvalósítások szükségesek, hanem ehhez bármennemű támogatás is. Valóban „nem lehet”?

SZOLLÁTH HUNOR
főszerkesztő